

**PHILIPS**

Kulaklık

1000 Serisi

TAE1205



# Kullanım kılavuzu

Ürününüzü kaydedin ve destek alın:

[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# İçerik

---

1	Önemli güvenlik talimatları	2
	İşitme Güvenliği	2
	Genel bilgiler	2

---

2	Bluetooth kulak içi kulaklığınız	3
	Kutu içeriği	3
	Diğer cihazlar	3
	Bluetooth kablosuz kulaklığınıza genel bakış	4

---

3	Başlarken	5
	Pili şarj etme	5
	Kulaklığı cep telefonunuz ile eşleştirme	5

---

4	Kulaklığınızın kullanımı	6
	Kulaklığınızı bir Bluetooth cihazına bağlama	6
	Çağrılarınızı ve müziğinizi yönetme	6

---

5	Teknik veriler	8
---	----------------	---

---

6	Bildirim	9
	Uygunluk beyanı	9
	Eski ürününüzün ve pilinizin imhası	9
	Entegre pilin çıkarılması	9
	EMF ile uyumluluk	9
	Çevresel bilgiler	9
	Uyumluluk bildirim	10

---

7	Ticari Markalar	11
---	-----------------	----

---

8	Sıkça sorulan sorular	12
---	-----------------------	----

# 1 Önemli güvenlik talimatları

## İşitme Güvenliği



### ⚡ Tehlike

- İşitme hasarlarını önlemek için, kulaklığı yüksek ses düzeyinde kullandığınız süreyi sınırladığınız ve ses düzeyini güvenli bir seviyeye getirin. Ses düzeyi ne kadar yüksekse, güvenli dinleme süresi de o kadar kısadır.

Kulaklığınızı kullanırken aşağıdaki talimatları yerine getirin.

- Makul süreler boyunca ve makul ses düzeylerinde dinleyin.
- Kulağınız alışıkça ses düzeyini sürekli olarak artırmamaya dikkat edin.
- Ses düzeyini, etrafınızda olup bitenleri duyamayacak kadar yükseltmeyin.
- Potansiyel olarak tehlikeli durumlarda ürününüzü dikkatli bir şekilde kullanın veya kullanıma geçici olarak ara verin.
- Kulaklıkların oluşturduğu aşırı ses basıncı, işitme kaybına neden olabilir.
- Sürüş yapılırken kulaklığın her iki kulağı da kapatacak şekilde kullanılması tavsiye edilmez ve bazı bölgelerde sürüş yaparken bu şekilde kullanım yasa dışı olabilir.
- Güvenliğiniz için, trafikte veya potansiyel olarak tehlikeli olan başka bir ortamdayken, müzik veya çağrılarının neden olabileceği dikkat dağınıklıklarından kaçının.

## Genel bilgiler

Hasar veya arızaları önlemek için:



### Dikkat

- Kulaklığı aşırı ısıya maruz bırakmayın.
- Kulaklığınızı düşürmeyin.
- Kulaklık, sıvı damlamalarına veya sıçramalarına maruz kalmamalıdır.
- Kulaklığınızın suyun altında kalmasına izin vermeyin.
- Alkol, amonyak, benzen veya aşındırıcı madde içeren herhangi bir temizlik malzemesi kullanmayın.
- Ürünün temizlenmesi gerekiyorsa yumuşak bir bez kullanın. Gerekirse, bezi çok az miktarda suyla veya sulandırılmış hafif sabun ile nemlendirebilirsiniz.
- Entegre pil; güneş ışığı, ateş vb. gibi aşırı ısıya maruz bırakılmamalıdır.
- Pilin hatalı şekilde değiştirilmesi, patlama riski doğurur. Yalnızca aynı veya eşdeğer türde ürütle değiştirin.

Çalışma ve depolama sıcaklıkları ve nem oranları hakkında

- Sıcaklığın -20 °C (4 °F) ile 60 °C (140 °F) arasında olduğu yerlerde kullanın veya depolayın (en fazla %90 bağıl nem).
- Yüksek veya düşük sıcaklık koşulları, pil ömrünü kısaltabilir.

## 2 Bluetooth kulak içi kulaklığınız

Satın almanız için tebrikler ve Philips'e hoş geldiniz! Philips tarafından sunulan destekten tam olarak yararlanabilmek için, [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome) adresinden ürününüzü kaydedin.

Bu Philips kulak içi kulaklıkla:

- pratik, kablosuz, ahizesiz çağrıların keyfini çıkarabilirsiniz;
- kablosuz müziğin keyfini çıkarabilir ve müziği kumanda edebilirsiniz;
- çağrılar ile müzik arasında geçiş yapabilirsiniz.

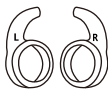
### Kutu içeriği



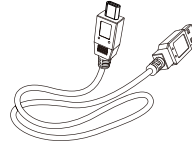
Philips Bluetooth kulak içi kulaklık  
Philips TAE1205



Değiştirilebilir  
kauçuk kulaklık  
başlıkları x 2 çift



Kulaklık  
kancaları



USB-C şarj kablosu (yalnızca şarj işlemi için)



Hızlı başlangıç kılavuzu



Global Garanti Belgesi

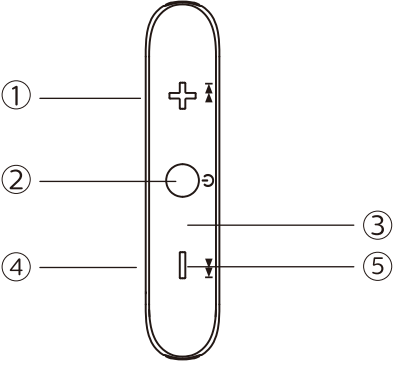


Güvenlik kitapçığı

### Diğer cihazlar

Bluetooth'u destekleyen ve kulaklık ile uyumlu olan (bkz. sayfa 8'deki 'Teknik Veriler') bir cep telefonu veya cihaz (ör. dizüstü bilgisayar, PDA, Bluetooth adaptörleri, MP3 çalarlar vb.).

## Bluetooth kablosuz kulaklığınıza genel bakış



- ① Sonraki / Sesi artır
- ② **⏻** (Açma / Kapatma / Eşleştirme)
- ③ LED gösterge
- ④ Şarj yuvası
- ⑤ Önceki/Sesi azalt

# 3 Başlarken

## Pili şarj etme

### Not

- En iyi pil kapasitesi ve ömrü için; kulaklığınızı ilk kullandığınızdan önce pili 2 saat boyunca şarj edin.
- Herhangi bir hasar oluşmasını önlemek için yalnızca orijinal USB şarj kablosunu kullanın.
- Kulaklık şarja bağlandığında kapanacağından dolayı, kulaklığı şarj etmeden önce çağrınızı sonlandırın.

Ürünün yanında verilen USB şarj kablosunu kulaklıkların üzerindeki şarj yuvasına ve şarj cihazına/bir bilgisayara USB yuvasına bağlayın.

Şarj işlemi sırasında LED beyaza döner ve kulaklık tamamen şarj olduğunda söner.

### İpucu

- Normalde, ürünün tamamen şarj olması 2 saat sürer.

## Kulaklığı cep telefonunuz ile eşleştirme

Kulaklığı cep telefonunuzla ilk kullandığınızdan önce, bir cep telefonuyla eşleştirin. Başarılı bir eşleştirme sonucunda, kulaklık ile cep telefonu arasında benzersiz bir bağlantı kurulur. Kulaklık, hafızadaki son 4 cihazı depolar. Eğer 4'den fazla cihaz ile eşleştirmeyi denerseniz, ilk eşleştirilen cihaz yenisiyle değiştirilir.

- 1 Kulaklığın tamamen şarj edilmiş ve kapalı olduğundan emin olun.
- 2 Açma/kapatma düğmesini basılı tutun (4 saniyeden uzun süreyle), mavi ve beyaz LED'lerin dönüşümlü olarak yanması kulaklığın Bluetooth eşleştirme moduna girdiğini gösterir. Kulaklık, 5 dakika boyunca eşleştirme modunda kalır.
- 3 Cep telefonunun açık ve Bluetooth özelliğinin etkinleştirilmiş olduğundan emin olun.
- 4 Kulaklığı cep telefonu ile eşleştirin. Ayrıntılı bilgi için, cep telefonunuzdaki kullanım kılavuzuna bakın.

### İpucu

- İstenirse, kulaklık parolası olarak "0000" (4 sıfır) değerini girin. Bluetooth 3.0 veya üstü özellikli cep telefonlarında parola girilmesi gerekmez

# 4 Kulaklığınızın kullanımı

## Kulaklığı Bluetooth cihazınıza bağlama

- 1 Cep telefonunuzu/Bluetooth cihazınızı açın.
- 2 Kulaklığı açmak için, açma/kapatma düğmesini (> 2 sn.) basılı tutun.
  - ↳ Kulaklık, son bağlanılan cihaza otomatik olarak bağlanır. Son bağlanılan cihaz mevcut değilse, kulaklık sondan ikinci cihaza bağlanmayı dener.

### İpucu

- Cep telefonunu açma veya Bluetooth özelliğini etkinleştirme işlemini kulaklığı açtıktan sonra yaparsanız, kulaklık ile cep telefonunu manuel olarak yeniden eşleştirmeniz gerekir.
- Kulaklık 5 dakikalık süre zarfı içinde herhangi bir Bluetooth cihazına bağlanamazsa, pil ömrünü korumak için otomatik olarak kapanır.

## Çağrılarınızı ve müziğinizi yönetme

### Açma/kapatma

Görev	Düğme	Eylem
Açma	Açma/kapatma, müzik/çağrı denetimi	Basılı tutma (> 2 sn.)
Güç kapalı	Açma/kapatma, müzik/çağrı denetimi	Basılı tutma (> 4 sn.)

### Müzik denetimi

Görev	Düğme	Eylem
Müziği oynatma veya duraklatma.	Açma/kapatma, müzik/çağrı denetimi	Bir kez basın
Ses düzeyini ayarlama	+/-	Bir kez basın
Sonraki parça	+	İki kez basın
Önceki parça	-	İki kez basın

### Çağrı denetimi

Görev	Düğme	Eylem
Bir çağrıyla yanıtlama/kapatma.	Açma/kapatma, müzik/çağrı denetimi	Bir kez basın.
Bir çağrıyla reddetme	Açma/kapatma, müzik/çağrı denetimi	Basılı tutma (> 2 sn.)

### Sesli asistanı tetikleme (Android/iOS)

Görev	Düğme	Eylem
Sesli asistanı tetikleme	Açma/kapatma, müzik/çağrı denetimi	İki kez basın

### Fabrika Ayarlarına Döndürme

Görev	Düğme	Eylem
Fabrika ayarlarına döndürme	Ses seviyesi + ve -	Birlikte basılı tutma (> 4 sn.)

## LED gösterge özeti

Kulaklık durumları	Gösterge
Kulaklık bir cep telefonuna bağlı.	Mavi LED her 5 saniyede bir yanıp söner.
Kulaklığın bir cep telefonuyla bağlantısı kesildi	Mavi LED her 10 saniyede bir yanıp söner.
Kulaklık, eşleştirme için hazır.	LED, dönüşümlü olarak mavi ve beyaz renklerde yanıp söner.
Pil seviyesi düşük.	Beyaz LED Tetikleme için her 60 saniyede bir, iki kez yanıp söner.
Şarj olma	Pil tamamen şarj olana kadar beyaz LED açık kalır.



# 5 Teknik veriler

- Müzik süresi: 7 saat
- Konuşma süresi: 5 saat
- Bekleme süresi: 60 saat
- Tam şarj için normal süre: 2 saat
- Pil: Şarj edilebilir lityum polimer pil (100 mAh)
- Bluetooth sürümü: 5.1
- Uyumlu Bluetooth profilleri:
- Bluetooth profili: HSP, HFP, A2DP, AVRCP
- Çalışma mesafesi: 10 metreye (33 fit) kadar
- Hoparlör sürücüsü: 8 mm
- Verici gücü: < 10 dBm
- Frekans yanıtı: 20 – 20 kHz
- Empedans: 32 ohm
- Hassasiyet: 108,5 db/1 mW/1000 Hz
- Distorsiyon: 1 kHz THD'de %3'ten az
- Maksimum güç girişi: 5 mW
- Şarj için USB-C yuvası
- Düşük pil uyarısı: var



## Not

- Teknik özelliklerde haber verilmeksizin değişiklik yapılabilir.

# 6 Bildirim

## Uygunluk beyanı

İşbu belge ile, MMD Hong Kong Holding Limited, bu ürünün 2014/53/AB Yönergesinin temel gerekliliklerine ve ilgili diğer hükümlerine uygun olduğunu beyan eder. Uygunluk Beyanı'nı [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com) adresinde bulabilirsiniz.

## Eski ürününüzün ve pilinizin imhası



Ürününüz geri dönüştürülebilir ve tekrar kullanılabilir olan yüksek kaliteli malzemeler ve bileşenler kullanılarak tasarlanmış ve üretilmiştir.



Ürün üzerindeki bu sembol, ürünün Avrupa Yönergesi 2012/19/AB kapsamında olduğu anlamına gelir.



Bu sembol, üründe normal ev atıklarıyla birlikte atılamayacak, Avrupa Yönergesi 2013/56/AB kapsamında olan dahili şarj edilebilir bir pil bulunduğu anlamına gelir. Şarj edilebilir pilin bir profesyonel tarafından çıkarılmasını sağlamak için ürününüzü resmi bir toplama noktasına veya bir Philips hizmet merkezine götürmenizi şiddetle tavsiye ederiz. Elektrik ve elektronik ürünler ve şarj edilebilir piller için bulunduğunuz yerdeki sınıflandırılmış toplama sistemleri hakkında bilgi edinin. Yerel kurallara uyun ve ürünü ve şarj edilebilir pilleri asla normal ev atıklarıyla birlikte atmayın. Eski ürünlerin ve şarj edilebilir pillerin doğru şekilde imha edilmesi, çevre ve insan sağlığı üzerinde oluşabilecek olumsuz sonuçların önlenmesine yardımcı olur.

## Entegre pilin çıkarılması

Eğer ülkenizde elektronik ürünlerle ilgili hiçbir toplama/geri dönüşüm sistemi yoksa, kulaklığı atmadan önce pili çıkarıp geri dönüştürerek çevreyi koruyabilirsiniz.

- Pili çıkarmadan önce, kulaklığın şarj kutusu ile bağlantısının kesilmiş olduğundan emin olun.

## EMF ile uyumluluk

Bu ürün, elektromanyetik alan maruziyetine ilişkin geçerli tüm standartlara ve düzenlemelere uygundur.

## Çevresel bilgiler

Gereksiz tüm ambalajlar çıkarılmıştır. Ambalajı, şu üç malzemeye kolayca ayrılacak şekilde üretmeye çalıştık: karton (kutu), polistiren köpük (tampon) ve polietilen (torbalar, koruyucu köpük levha).

Sisteminiz, uzman bir şirket tarafından ayrıştırıldıklarında geri dönüştürülebilir ve yeniden kullanılabilir olan malzemelerden oluşmaktadır. Lütfen ambalaj malzemelerinin, bitmiş pillerin ve eski ekipmanların imhasına ilişkin yerel düzenlemelere uyun.

## Uyumluluk bildirimi

Bu cihaz, FCC kuralları, Kısım 15'e uygundur. Çalışması, aşağıdaki iki koşula tabidir:

1. Bu cihaz zararlı parazite yol açamaz ve
2. Bu cihaz, istenmeyen çalışmaya neden olabilecek parazitler de dahil olmak üzere alınan her paraziti kabul etmek zorundadır.

### FCC kuralları

Bu ekipman test edilmiş ve FCC Kuralları kısım 15 çerçevesinde B Sınıfı dijital cihaz sınırlarına uygun olduğu anlaşılmıştır. Bu sınırlar, yerleşim yerlerindeki kurulumlarda meydana gelebilecek zararlı parazitlere karşı uygun koruma sağlamak üzere tasarlanmıştır. Bu ekipman radyo frekans enerjisi oluşturur, kullanır ve yayabilir ve kullanım talimatı kitapçığına göre kurulum kullanılmadığı takdirde, radyo iletişimlerine zararlı parazitlere yol açabilir. Ancak, belirli bir kurulumda parazit meydana gelmeyeceğinin garantisi yoktur. Bu ekipman radyo veya televizyon yayını çekiş gücüne zararlı bir parazite neden olursa, ki bu durum ekipman kapatılıp açılarak belirlenebilir; kullanıcının aşağıdaki tedbirlerden bir veya birkaçını yerine getirerek paraziti düzeltmeye çalışması önerilir:

- Alıcı antenin yönünü değiştirin veya anteni yeniden konumlandırın.
- Ekipman ile alıcı arasındaki mesafeyi artırın
- Ekipmanı, alıcının bağlı olduğundan farklı bir devre üzerinde bulunan bir prize bağlayın.
- Yardım için bayinize veya tecrübeli bir radyo/TV teknisyenine danışın.

### FCC Radyasyon Maruziyet Beyanı:

Bu ekipman, kontrolsüz bir ortam için öne sürülen FCC radyasyon maruziyet sınırlarına uygundur. Bu verici, başka herhangi bir anten veya vericiyle yan yana yerleştirilmemelidir veya birlikte kullanılmamalıdır.

**Dikkat:** Uyumluluktan sorumlu tarafın açıkça onaylamadığı değişikliklerin, kullanıcının cihazı kullanma yetkisini geçersiz kılabileceği hususunda kullanıcıyı uyarırız.

### Kanada:

Bu cihaz; Yenilik, Bilim ve Ekonomik Büyüme Kanada'nın lisanstan muaf RSS'lerine uygun olan lisanstan muaf verici(ler)/alıcı(lar) içermektedir. Çalışması, aşağıdaki iki koşula tabidir: (1) Bu cihaz zararlı parazite yol açamaz ve (2) Bu cihaz, cihazın istenmeyen şekilde çalışmasına neden olabilecek parazitler de dahil olmak üzere alınan her paraziti kabul etmek zorundadır.

### CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

### IC Radyasyon Maruziyet Beyanı:

Bu ekipman, kontrolsüz ortamlar için öne sürülen Kanada radyasyon maruziyet sınırlarına uygundur.

Bu verici, başka herhangi bir anten veya vericiyle yan yana yerleştirilmemelidir veya birlikte kullanılmamalıdır.

# 7 Ticari Markalar

---

## Bluetooth

Bluetooth® marka ismi ve logoları, Bluetooth SIG Inc'e ait tescilli ticari markalardır ve bu markaların MMD Hong Kong Holding Limited tarafından herhangi bir kullanımı lisanslıdır. Diğer ticari markalar ve ticari isimler, ilgili sahiplerinin mülkiyetindedir.

---

## Siri

Siri, Apple Inc'in ABD ve diğer ülkelerde kayıtlı olan bir ticari markasıdır.

## 8 Sıkça sorulan sorular

### **Bluetooth kulaklığım açılmıyor.**

Pil seviyesi düşüktür. Kulaklığı şarj edin.

### **Bluetooth kulaklığımı Bluetooth cihazımla eşleştiremiyorum.**

Bluetooth kapalıdır. Bluetooth cihazınızdaki Bluetooth özelliğini etkinleştirin ve kulaklığı açmadan önce Bluetooth cihazını açın.

### **Ses kalitesi kötü ve cazırtı sesi duyuluyor.**

- Bluetooth cihazı kapsama alanı dışındadır. Kulaklığınız ile Bluetooth cihazınız arasındaki mesafeyi azaltın veya aralarındaki engelleri kaldırın.
- Kulaklığınızı şarj edin.

### **Eşleştirme moduna girme.**

Kulaklığı kapatın. Bluetooth eşleştirme moduna girmek için, “Gücü açma/kapatma” düğmesini (> 4 sn.) basılı tutun.

### **Kulaklığın sıfırlanması**

- Kulaklığı açın.
- 4 saniyeden fazla süreyle ses+ ve ses- düğmelerini birlikte basılı tutun.

Daha fazla destek için, [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support) adresini ziyaret edin.



Philips ve Philips Kalkan Sembolü, Koninklijke Philips N.V'nin tescilli ticari markalarıdır ve kullanımları lisanslıdır. Bu ürün, MMD Hong Kong Holding Limited veya bağlı kuruluşlarından biri tarafından üretilmiştir ve satışı bunların sorumluluğunda yapılmıştır ve bu ürüne ilişkin garantiyi MMD Hong Kong Holding Limited sağlamaktadır.

UM\_TAE1205\_00\_TR\_V1.0

